

Výročná správa

2021

Betánia Bratislava, n.o.



Výročná správa za rok 2021

Obsah:

1. úvod
2. prehľad činností
3. hospodárenie

1. Úvod

Betánia Bratislava, n.o. so sídlom na Partizánskej ulici č. 6 v Bratislave bola založená 3.11.2003 Cirkvou bratskou na Slovensku a Diakonickým združením Betánia o.z. v zmysle § 6 zákona č. 213/199 Z.z. o neziskových organizáciách poskytujúcich všeobecne prospešné služby v znení neskorších predpisov a podľa § 71 ods. 1 b písm. c) zákona č. 195/1998 o sociálnej pomoci v znení neskorších predpisov a v súčasnosti zákona č. 448/2008 o sociálnych službách.

Betánia Bratislava, n.o. je registrovaná na Krajskom úrade Bratislava na odbore všeobecnej vnútornej správy rozhodnutím pod č. OVVS – 845/110/2003 – NO, pridelené IČO: 36077445.

Betánia Bratislava, n.o. je organizácia, ktorá poskytuje všeobecne prospešné služby a je zameraná najmä na poskytovanie sociálnej pomoci pre starších ľudí odkázaných na pomoc druhých - Domov sociálnych služieb a Špecializované zariadenie.

Činnosť organizácie je riadená Správnou radou a riaditeľom zariadenia v zmysle štatútu.

Členovia správnej rady neziskovej organizácie sú:

1. Ing. Ján André- predseda správnej rady
2. Mgr. Iveta Novotná
3. MUDr. Beata Havelková, MPH
4. Ing. Dušan Čičel
5. Mgr. Lenka Borošová

Správna rada prerokovala a jednohlasne schválila dňa 1.3.2022 predloženú účtovnú závierku za rok 2021.

2. Prehľad činností vykonávaných v kalendárnom roku 2021

Poskytovanie sociálnych služieb

Betánia Bratislava, n.o. vykonávala svoju činnosť na 33 lôžkach v DSS a ŠZ so spolufinancovaním na základe zmluvy s MPSVR SR a s BSK.

V priebehu roka 2021 sme poskytli komplexné sociálne služby v DSS a ŠZ 41 obyvateľom. Percentuálne naplnenosť zariadenia v roku 2021 bola 85,20 %

Betánia Bratislava, n.o. sa špecializuje na poskytovanie komplexných sociálnych a zdravotných služieb seniorom so stupňom odkázanosti V. a VI. v Domove sociálnych služieb a ŠZ.

V DSS a ŠZ sme za uvedené obdobie 2021 poskytovali:

1. Ubytovanie – poskytované pre klientov v DSS a ŠZ dvojposteľových izbách a 3 trojposteľových izbách, s hygienickým zázemím buď na izbe, alebo na chodbe, navzájom prepojených schodišťom, nákladným výťahom a signalizáciou, riešené bezbariérovou vrátane vstupu do dvora z ulice i do budovy.

2.Stravovanie –v zariadení spoločného stravovania v rámci DSS a ŠZ s vlastnou kuchyňou. Strava bola pripravovaná v súlade s HACCP, podľa stanovených diét na základe ochorení. Najčastejšie sú to diéty: diabetická, neslaná, mixovaná – šetriaca a nutričná / Nutridrink/ Jedálny lístok sa zostavuje týždenne a aktualizuje sa v rámci individuálneho prístupu a sezónnosti.

3.Pomoc pri odkázanosti - v oblasti stravovania a pitného režimu. Väčšina obyvateľov potrebovala úpravu stravy. Niektorým pomáhame so stravou kŕmením, imobilným podávame aj v priebehu dňa nutričnú výživu. Väčšina našich obyvateľov má poruchu vyprázdňovania moču, alebo stolice. Preto potrebujú permanentnú kontrolu a pomoc pri týchto úkonoch, či sa to týka manipulácie s odevom pred a po vyprázdnení, následnej účelnej očiste, pričom sa používajú jednorazové pomôcky pri inkontinencii. V rámci základných úkonov osobnej hygieny, vykonávaných ošetrovatelkou denne, pri poskytovaní pomoci podporujeme sebestačnosť a zároveň sú všetky úkony zapísané do príslušnej dokumentácie. Ďalej bola

potrebná pomoc aj pri obliekaní, či vyzliekaní. O zdravotný stav klientov sa starali zmluvní lekári, praktický a psychiater, ktorý pravidelne vykonávajú vizity a sledujú ich stav. Sestry dbali na dodržiavanie liečebného režimu naordinovaného lekárom a správne užívanie liekov.

4. Sociálne poradenstvo - poskytovanie základného poradenstva zameraného na posúdenie povahy problému jednotlivca, prípadne rodiny, poskytnutie základných informácií o možnostiach riešenia problému a podľa potreby aj odporúčanie, alebo sprostredkovanie ďalšej odbornej pomoci. Sociálne poradenstvo sme poskytli 41 klientom. Počet žiadostí o umiestnenie do DSS a ŠZ za obdobie v roku 2021 bol 25.

5. Sociálna rehabilitácia, pracovná terapia - v rámci sociálnej rehabilitácie sa nám darilo zvyšovať a udržiavať fyzickú, duševnú a duchovnú kondíciu obyvateľov. Vykonávala sa 5 krát týždenne, pričom prirodzenou súčasťou denných programov bola činnostná terapia, arteterapia, muzikoterapia, spomienková terapia a iné stimulatívne aktivity. Všetky programy prebiehali nenásilnou formou, pričom sme kladli dôraz na schopnosť zúčastniť sa a nie na výkon, dôležitou súčasťou bol zážitok radosti a akceptácia jednotlivca ako aj skupiny.

6. Zdravotnícka a opatrovateľská starostlivosť – v DSS a ŠZ bola poskytovaná 24 hodinová ošetrovateľská starostlivosť, ktorú vykonávajú sestry, opatrovateľky a zmluvní lekári zamerané na liečbu základných ochorení, prevenciu a liečbu dekubitov, ošetrovanie rán, tlmenie bolesti, podávanie liekov podľa ordinácie lekára, monitorovanie vitálnych funkcií, pomoc pri aktivitách denného života, pomoc, dodržiavanie a nácvik hygienických a sociálnych návykov, podpora sebestačnosti, aktivácia.

7. Upratovanie , pranie, žehlenie, údržbu bielizne a šatstva riešime vo vlastnej réžii a vlastných priestoroch (práčovňa, sušiareň, sklady).

8. Záujmová činnosť – pre našich obyvateľov sme okrem pravidelných denných činností v rámci sociálnej rehabilitácie pripravili duchovné a kultúrne podujatia: fašiangová párty, grilovačka, narodenové oslavy, výlet do prírody.

9. Dobrovoľníctvo

Sociálna rehabilitácia, záujmové činnosti, nedele bohoslužby sú zabezpečované okrem odborných pracovníkov aj dobrovoľníckou prácou.

10. Darcovstvo

Aj v roku 2021 našu prácu podporili finančne fyzické, právnické osoby a iné organizácie.

Aktivity organizácie

Betánia Bratislava n.o. budovala vzťahy a rozvíjala spoluprácu s organizáciami blízkeho zamerania /zariadenie sociálnych služieb/, organizáciami vykonávajúcimi informačné, poradenské služby a s cirkevnými organizáciami z domova i zo zahraničia. Ďalšou oblasťou spolupráce bola s verejnou správou – Bratislavským samosprávnym krajom.

Rok 2021 sa ešte niesol v téme Covid -19.

V zariadení Betánia Bratislava n.o. sa infekciou nenakazil žiadny klient.

Tento výsledok však predchádzali pravidelné epidemiologické opatrenia, ich prehodnocovanie, dodržiavanie, kontrola, materiálne zabezpečenie, testovanie klientov, personálu, rodinných príslušníkov.

3. HOSPODÁRENIE

Stav majetku (aktív) a zdrojov krytia majetku (pasív) k 31.12.2021 v porovnaní s rokom 2020:

STRANA AKTÍV (v Eur)	2021	2020
A. MAJETOK SPOLU	19 450	25 762
Dlhodobý nehmotný majetok		
Dlhodobý hmotný majetok	19 450	25 762
Finančné investície		
B. OBEŽNÝ MAJETOK	159 696	160 231
Zásoby	2 396	689
Tovar		
Dlhodobé pohľadávky		
Krátkodobé pohľadávky	22 975	24 700
Finančný majetok	134 325	134 842
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE		
Náklady budúcich období		
AKTÍVA SPOLU	179 146	185 993
STRANA PASÍV (v Eur)	2021	2020
A. VLASTNÉ ZDROJE KRYTIA	109 101	105 842
Základné imanie	25 720	25 720
Nevysporiadaný výsledok hospod.min.r.	80 122	36 953
Výsledok hospodárenia	3 259	43 169
B. CUDZIE ZDROJE	70 045	76 996
Rezervy zákonné		
Dlhodobé záväzky	167	1 591
Krátkodobé záväzky	69 878	75 405
Bankové výpomoci a pôžičky		
C. ČASOVÉ ROZLIŠENIE SPOLU	0	3 155
Výnosy budúcich období		3 155
PASÍVA SPOLU	179 146	185 993

Výsledok hospodárenia:

NÁKLADY (v Eur)	2021	2020
Spotreba materiálu	83 867	82 687
Spotreba energie	22 545	17 609
Opravy a udržiavanie	7 061	5 046
Náklady na reprezentáciu	418	2 920
Nakupované služby	84 101	72 572
Osobné náklady	303 496	288 451
Zákonné sociálne náklady	107 382	99 364
Ostatné náklady	1 760	1 428
Odpisy	8 209	8 117
NÁKLADY SPOLU	618 839	578 194

0

VÝNOSY (v Eur)	0	2020
Tržby z predaja služieb	211 550	226 512
Dary PO	1 165	50
Dary FO	32 405	43 587
Dotácie	370 960	348 346
Iné výnosy	0	0
Príspevky z podielu zaplatenej dane	6 018	2 868
Úroky		
VÝNOSY CELKOM	622 098	621 363
Daň z príjmov		
VÝSLEDOK HOSPODÁRENIA	3 259	43 169

Prehľad nákladov a výnosov podľa zdrojov

Zdroj	Výnosy	Náklady
SPOLU	622 098	618 839
Tržby za sociálne služby	211 550	211 550
Dotácia - VÚC BSK	132 532	132 532
Dotácia- MPSVR	227 285	227 285
Príspevky z podielu zapl.dane	6 018	6 018
Dotácia-ÚPSVaR	11 143	11 143
Vlastné zdroje+príspevky FO a PO	33 570	30 311

Finančné prostriedky:

Zostatok k 31.12.2021

v pokladni: 254,52 Eur

v Tatra banke: 133 945,48 Eur

v ČSOB: 125,10 Eur

SPOLU 134 325,10 Eur

	Betánia Bratislava.n.o.	Rozpočet 2021	Skutočnosť 2021
	Náklady		
501	Spotreba materiálu	85 500	83 867
502	Spotreba energie	17 700	22 545
511	Opravy a udržiavanie	10 000	7 061
513	Náklady na reprezentáciu	1 000	418
518	Služby	85 969	84 101
521	Mzdové náklady	304 000	303 496
524	Zákonné sociálne a zdravotné poistenie	103 900	102 239
527	Zákonné sociálne náklady- SF+PN	5 200	5 143
538	Ostatné dane a poplatky	10	0
542	Ostatné pokuty a penále		0
544	Úroky		0
548	Manká a škody		0
549	Iné ostatné náklady	1500	1 760
551	Odpisy	9 000	8 209
	SPOLU	623 779	618 839
	VÝNOSY		
602	Tržby s predaja služieb	234 500	211 550
644	Úroky		
649	Iné ostatné výnosy		
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	0	1 165
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	45 000	32 405
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	3 000	6 018
691	Dotácie	352 000	370 960
	SPOLU	634 500	622 098
	Hospodársky výsledok	10 721	3 259

Plánovaný hospodársky výsledok- zisk 10 721,- EUR sa plnil na 30,40 % a dosiahol sa hospodársky výsledok - zisk 3 259,- EUR.

	Betánia Bratislava.n.o.	Rozpočet 2022
	Náklady	
501	Spotreba materiálu	85 250
502	Spotreba energie	39 800
511	Opravy a udržiavanie	10 000
513	Náklady na reprezentáciu	500
518	Služby	84 360
521	Mzdové náklady	304 000
524	Zákonné sociálne a zdravotné poistenie	102 100
527	Zákonné sociálne náklady- SF+PN	7 500
538	Ostatné dane a poplatky	
549	Iné ostatné náklady	1 790
551	Odpisy	8 200
591	Daň z príjmov	
	SPOLU	643 500
	VÝNOSY	
602	Tržby s predaja služieb	215 600
644	Úroky	
649	Iné ostatné výnosy	
662	Prijaté príspevky od iných organizácií	1 200
663	Prijaté príspevky od fyzických osôb	45 000
665	Príspevky z podielu zaplatenej dane	3 500
691	Dotácie	383 952
	SPOLU	649 252
	Hospodársky výsledok	5 752

Členovia Dozornej rady:

Mgr. Marcel Markuš
Ing. Jakub Kintler, PhD
Ing. Petr Kučera

V Bratislave, 4.4.2022



Renata Kubán
riaditeľka Betónia Bratislava n.o.

S P R Á V A
nezávislého audítora z overenia účtovnej závierky

**Overovaná
organizácia:**

Betánia Bratislava n.o.
Partizánska 6
811 03 Bratislava

Krajský úrad v Bratislave
Odbor všeobecnej vnútornej správy
Registrácia pod č. OVVS-845/110/2003-NO dňa 3.11.2003
IČO: 36 077 445

Overovateľ:

AM-AUDIT, spol. s r.o.
Bajkalská 18
821 08 Bratislava

Obchodný register Okresného súdu Bratislava I.
Oddiel: Sro, Vložka číslo: 6647/B

IČO: 31 368 492

Overované obdobie: Rok 2021

Dátum vyhotovenia správy: 23.06.2022

Správa je určená: štatutárnemu organu a zakladateľom organizácie

Počet výtlakov: 3 ks

S P R Á V A
nezávislého audítora pre štatutárny orgán a zakladateľov
neziskovej organizácie Betánia Bratislava, n.o.

Správa z auditu účtovnej závierky

Názor

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o., ktorá obsahuje súvahu k 31.12.2021 výkaz ziskov a strát za rok končiaci k tomuto dátumu a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód.

Podľa nášho názoru, priložená účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o. k 31.12.2021 a výsledku jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu podľa zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.

Základ pre názor

Audit sme vykonali podľa medzinárodných audítorských štandardov (International Standards on Auditing, ISA). Naša zodpovednosť podľa týchto štandardov je uvedená v odseku Zodpovednosť audítora za audit účtovnej závierky. Od neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o. sme nezávislí podľa ustanovení zákona č. 423/2015 o štatutárnom audite a o zmene a doplnení zákona č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov týkajúcich sa etiky, vrátane Etického kódexu audítora, relevantných pre náš audit účtovnej závierky a splnili sme aj ostatné požiadavky týchto ustanovení týkajúcich sa etiky. Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, poskytujú dostatočný a vhodný základ pre náš názor.

Iné skutočnosti

V súvislosti s pandemickou situáciou v predchádzajúcich obdobiach manažment Organizácie vo svojom vyhlásení uviedol, že jej činnosť nie je ohrozená. Doterajší vývoj s finančnými príspevkami od MPSVaR a BSK umožňuje Organizácii predpokladať, že je schopná pokračovať nepretržite v činnosti.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o. je zodpovedný za zostavenie tejto účtovnej závierky tak, aby poskytovala pravdivý a verný obraz podľa zákona o účtovníctve a za tie interné kontroly, ktoré považuje za potrebné na zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Pri zostavovaní účtovnej závierky je štatutárny orgán zodpovedný za zhodnotenie schopnosti neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o. nepretržite pokračovať vo svojej činnosti, za opísanie skutočností týkajúcich sa nepretržitého pokračovania v činnosti, ak je to potrebné, a za použitie predpokladu nepretržitého pokračovania v činnosti v účtovníctve, ibaže by mal v úmysle neziskovú organizáciu Betánia Bratislava n.o. zlikvidovať alebo ukončiť jej činnosť, alebo by nemal inú realistickú možnosť než tak urobiť.

Zodpovednosť štatutárneho audítora za audit účtovnej závierky

Našou zodpovednosťou je získať primerané uistenie, či účtovná závierka ako celok neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby a vydať správu audítora, vrátane názoru. Primerané uistenie je uistenie vysokého stupňa, ale nie je zárukou toho, že audit vykonaný podľa medzinárodných audítorských štandardov vždy odhalí významné nesprávnosti, ak také existujú. Nesprávnosti môžu vzniknúť v dôsledku podvodu alebo chyby a za významné sa považujú vtedy, ak by sa dalo odôvodnene očakávať, že jednotlivo alebo v súhrne by mohli ovplyvniť ekonomické rozhodnutia používateľov, uskutočnené na základe tejto účtovnej závierky.

V rámci auditu uskutočneného podľa medzinárodných audítorských štandardov, počas celého auditu uplatňujeme odborný úsudok a zachovávame profesionálny skepticizmus. Okrem toho:

- Identifikujeme a posudzujeme riziká významnej nesprávnosti účtovnej závierky, či už v dôsledku podvodu alebo chyby, navrhujeme a uskutočňujeme audítorské postupy reagujúce na tieto riziká a získavame audítorské dôkazy, ktoré sú dostatočné a vhodné na poskytnutie základu pre náš názor. Riziko neodhalenia významnej nesprávnosti v dôsledku podvodu je vyššie ako toto riziko v dôsledku chyby, pretože podvod môže zahŕňať tajnú dohodu, falšovanie, úmyselné vynechanie, nepravdivé vyhlásenie alebo obídenie internej kontroly.
- Oboznamujeme sa s internými kontrolami relevantnými pre audit, aby sme mohli navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, ale nie za účelom vyjadrenia názoru na efektívnosť interných kontrol.
- Hodnotíme vhodnosť použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosť účtovných odhadov a uvedenie s nimi súvisiacich informácií, uskutočnené štatutárnym orgánom.
- Robíme záver o tom, či štatutárny orgán vhodne v účtovníctve používa predpoklad nepretržitého pokračovania v činnosti a na základe získaných audítorských dôkazov záver o tom, či existuje významná neistota v súvislosti s udalosťami alebo okolnosťami, ktoré by mohli významne spochybniť schopnosť organizácie nepretržite pokračovať v činnosti. Ak dospejeme k záveru, že významná neistota existuje, sme povinní upozorniť v našej správe audítora na súvisiace informácie uvedené v účtovnej závierke alebo, ak sú tieto informácie nedostatočné, modifikovať náš názor. Naše závery vychádzajú z audítorských dôkazov získaných do dátumu vydania našej správy audítora. Budúce udalosti alebo okolnosti však môžu spôsobiť, že organizácia prestane pokračovať v nepretržitej činnosti.
- Hodnotíme celkovú prezentáciu, štruktúru a obsah účtovnej závierky vrátane informácií v nej uvedených, aj to, či účtovná závierka zachytáva uskutočnené transakcie a udalosti spôsobom, ktorý vedie k ich vernému zobrazeniu.

- S osobami poverenými spravovaním komunikujeme okrem iného o plánovanom rozsahu, harmonograme auditu a o významných zisteniach auditu, vrátane všetkých významných nedostatkov internej kontroly, ktoré počas auditu zistíme.

Správa k ďalším požiadavkám zákonov a iných právnych predpisov

Správa k informáciám, ktoré sa uvádzajú vo výročnej správe.

Štatutárny orgán je zodpovedný za informácie uvedené vo výročnej správe, zostavenej podľa požiadaviek zákona o účtovníctve. Náš vyššie uvedený názor na účtovnú závierku sa nevzťahuje na iné informácie vo výročnej správe.

V súvislosti s auditom účtovnej závierky je našou zodpovednosťou oboznámenie sa s informáciami uvedenými vo výročnej správe a posúdenie, či tieto informácie nie sú vo významnom nesúlade s auditovanou účtovnou závierkou alebo našimi poznatkami, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, alebo sa inak zdajú byť významne nesprávne.

Posúdili sme, či výročná správa neziskovej organizácie Betánia Bratislava n.o. obsahuje informácie, ktorých uvedenie vyžaduje zákon o účtovníctve.

Na základe prác vykonaných počas auditu účtovnej závierky, podľa nášho názoru:

- informácie uvedené vo výročnej správe zostavenej za rok 2021 sú v súlade s účtovnou závierkou za daný rok,
- výročná správa obsahuje informácie podľa zákona o účtovníctve.

Okrem toho, na základe našich poznatkov o účtovnej jednotke a situácii v nej, ktoré sme získali počas auditu účtovnej závierky, sme povinní uviesť, či sme zistili významné nesprávnosti vo výročnej správe, ktorú sme obdržali pred dátumom vydania tejto správy audítora. V tejto súvislosti neexistujú zistenia, ktoré by sme mali uviesť.

23.06.2022

AM-AUDIT, spol. s r.o., Bajkalská 18, 821 08 Bratislava, Licencia SKAU č. 86
Ing. Anna Ištvanovová, Licencia SKAU č. 26

